



Door Automation

**KABA**<sup>®</sup>

# Portes automatiques à vantaux pliants FFM

La solution confortable pour un espace restreint

NOUVELLE APPARENCE -  
QUALITÉ ET PERFORMANCE  
ÉPROUVÉES DEPUIS 1961

Gilgen Door Systems SA  
Freiburgstrasse 34  
CH-3150 Schwarzenburg  
Tél. +41 31 734 41 11  
Fax +41 31 734 44 75  
info@gilgendoorsystems.com  
www.gilgendoorsystems.com



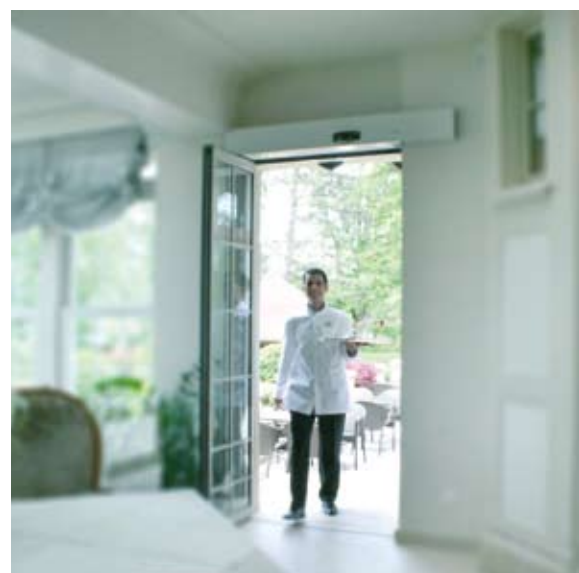
**GILGEN**  
GILGEN DOOR SYSTEMS

Member of the Nabtesco Group



Pour protéger la nature, les brochures ne sont pas réimprimées systématiquement

# Un manque d'espace n'exclut pas le confort



2

## **Encombrement minimal**

Gérez au mieux votre espace grâce à un système de porte à vantaux pliants. Les portes Kaba vous font profiter d'une grande largeur de passage et ne nécessitent qu'une place d'installation minimale.

## **Une solution durable**

Des modules de construction basés sur les technologies les plus avancées et mille fois éprouvés garantissent à l'utilisateur le plus haut niveau de confort, de qualité et de disponibilité.

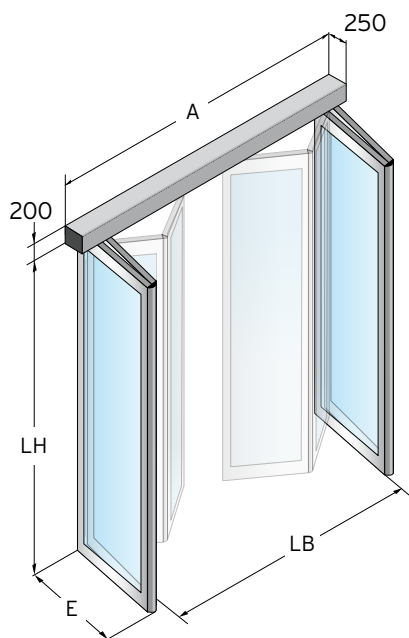
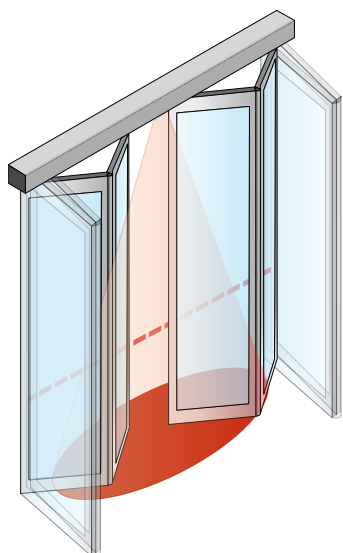
## **Rapide et sûr**

L'utilisation d'une porte à vantaux pliants de Kaba vous garantit un accès sans entrave et une sécurité maximum.

## **Facilité d'adaptation**

Un grand choix de dimensions de construction, de traitements de surface et de variantes de verre vous permettra de trouver la solution idéale pour toutes les situations et concepts architectoniques.

# Intégration dans le concept architectonique



## Caractéristiques techniques

Alimentation de secteur	
à partir de la prise du commettant	230 V, 50/60 Hz, 13 A
Câble de secteur	Longueur 4 m
Puissance absorbée	200 W
Force d'entraînement statique max.	150 N
Température ambiante	- 15 jusqu'à + 75°C

## Confort utilisateur

Une vaste gamme d'éléments de commande et de sécurité vous permet de choisir la solution optimale pour vos besoins.

Des détecteurs de mouvements permettent un passage sans gêne. Bouton poussoirs, interrupteur à tirette, contacteur à pédale sont d'autres possibilités comme éléments d'ouverture. Les fonctions de la porte „Manuel-Automate-Ouvert-Nuit-Sortie“ sont réglées au moyen du tableau de commande Bedis. Des rayons lumineux et des dispositifs d'inversion et d'arrêt assurent la protection des personnes.

## Application

Largeur libre LB	800 - 1600 mm
Longueur du caisson d'entraînement A	LB + 260 mm
Caisson d'entraînement	200 x 250 mm
Hauteur libre LH	jusqu'à 2500 mm
Profondeur en position ouverte E	315 - 515 mm
Poids max. par vantail pliant	70 kg

## Variantes de verre

En tenant compte du poids du vantail pliant, vous pouvez choisir le type et l'épaisseur du verre:

Largeur libre	Épaisseur du verre		
	ESG	IV 5/6/5	VSG
800 - 1300 mm	10	16	10/14/16
1400- 1500 mm	10	16	10/14
1600 mm	10	16	10

## Fonctions disponibles

Vitesse réglable	0,5 - 0,7 m/s
Tableau de commande électronique Bedis	oui
Mécanisme d'inversion de sécurité	oui
Mécanisme d'arrêt de sécurité	oui
Fonctionnement de secours (batterie 24 V)	possible (option)
Verrouillage systématique	oui
Verrouillage complémentaire des points de pliage avec surveillance	possible (option)
Rail de guidage continu	possible (option)
Déverrouillage manuel à l'intérieur	oui
Déverrouillage manuel à l'extérieur	possible (option)

Votre partenaire régional spécialisé dans les portes automatiques

## Gauvineau Portes Automatiques

ZA N°3 La Fosse Neuve  
37210 PARCAY MESLAY

Tel : 02.47.29.09.17

Fax : 02.47.29.03.99

Mail : [info@gauvineau.com](mailto:info@gauvineau.com)

The logo for KABA, featuring the word "KABA" in a bold, stylized, sans-serif font with a registered trademark symbol (®) to the upper right of the letter "A".

### Fabricant:

**Kaba Gilgen SA**  
Freiburgstrasse 34  
CH-3150 Schwarzenburg, Suisse  
Tél. +41 31 734 41 11  
Fax +41 31 734 43 79  
[www.kaba-gilgen.ch](http://www.kaba-gilgen.ch)

**Centrale Suisse**  
**Kaba Gilgen SA**  
Untermattweg 22  
CH-3027 Bern  
Tél. +41 31 985 36 00  
Fax +41 31 985 36 01  
[bern@kgs.kaba.com](mailto:bern@kgs.kaba.com)  
[www.kaba-gilgen.ch](http://www.kaba-gilgen.ch)

**Kaba Portes Automatiques France**  
Immeuble AMPERE  
21, rue Alexis de Tocqueville  
SILIC 5  
F-92182 Antony Cedex  
Tél. +33 1 46 666 680  
Fax +33 1 56 452 966  
[www.kaba-gilgen.ch](http://www.kaba-gilgen.ch)